



Le Carrefour de l'huître du Canada Atlantique

# LE VILLAGEOIS

1175, rue Principale, Pièce 1, Neguac N.B. E9G 1T1

Vol. 21 No. 5

☎ 506.776.3950

☎ 506.776.3975

✉ info@neguac.com

www.neguac.com

Mai 2024

**Neguac Célèbre le Printemps / Neguac Celebrates Spring**

## Rodéo Bicylette / Bike Rodeo

**- SAMEDI 25 MAI / SATURDAY MAY 25TH -**

(en cas de plus dimanche 26 mai / In case of rain Sunday May 26th)

**INSCRIPTION DE 10H30 À 10H45 / REGISTRATION FROM 10H30 TO 10H45**

**11H00 Rodéo de bicyclette / 11h00 Bike Rodeo**

**Stationnement du Centre Touristique (708 rue Principale) /**

**Tourism Center Parking Lot (708 rue Principale)**

**Apportez votre bicyclette et votre casque protecteur / Bring your bicycle and helmet**

**12 ans et moins  
12 years and under**



Organisé par l'Association des Loisirs St-Bernard Inc. en collaboration avec la Municipalité de Neguac

**YVON GODIN**  
TIMBER MART

*Un plaisir de vous servir!*

**776-8361**

21 rue Godin  
Neguac, NB E9G 1H1



**30% sur les fenêtres en stock**  
**10% sur Insert de porte en stock**

**GAGNANT(E)S DU TIRAGE  
DE MARS 2024**

SAMUEL ROBICHAUD	PAT LEBRETON
LÉON BREAU	PAT LEBRETON
DENISE ROBICHAUD	GERONIMO SOMERVILLE
DENIS THIBODEAU	MICHEL SMITH
KYLE MUNROE	DENISE ROBICHAUD



[www.timbermart.ca](http://www.timbermart.ca)



# NOUVELLES MUNICIPALES

## CONGÉ - FÊTE DE LA REINE

En raison de la fête de la reine, nos bureaux seront fermés pour la journée du lundi 20 mai. Bon congé!

## FORMATION EXCELLENCE DU SERVICE AU N.-B.

Vous voulez aider votre équipe à améliorer leurs compétences et élever votre service à la clientèle au prochain niveau ?

Inscrivez-vous à la formation d'excellence du Service au Nouveau-Brunswick. Pour plus d'information, veuillez contacter Vanessa au 506-776-3950.

## TENNIS/PICKLEBALL

Le terrain sera ouvert prochainement. Il n'y a pas de frais pour jouer, par contre, s'il y a du vandalisme qui se fait au terrain de tennis, nous serons dans l'obligation de le fermer, ce qui entamera des frais. Les trottinettes, les bicyclettes, les patins à roues alignées et le hockey boule sont interdits dans le terrain de tennis. Si vous avez des questions, veuillez communiquer avec [loisirs@neguac.com](mailto:loisirs@neguac.com). Emportez vos chaises pliantes!

## MERCREDI MUSICAL

Vous voulez vous divertir lors d'un beau mercredi soir? Alors, venez vous asseoir au parc Richelieu de Neguac et écoutez de la bonne musique. La musique débute à 18h30 jusqu'à 20h30.

10 juillet: Chin Chin  
24 juillet: Linda et Francis  
7 août: Wild River  
21 août: Sam and the Boys

Ceci est une activité familiale et l'entrée est gratuite. En cas de pluie, l'activité est remise au mercredi de la semaine suivante. Une commandite de la municipalité de Neguac.

## COLLECTE DES PRODUITS ENCOMBRANTS (SUITE)

ou 4 pieds de long et doivent être attachés en paquet (bundle). Le poids maximum est de 24 kilogrammes ou 50 livres par boîtes ou par paquets. Les produits blancs et le métal sont aussi ramassés sur demande. Il n'y a pas de collecte de ces produits de décembre à mai. Pour de plus amples information, veuillez contacter la commission de services régionaux Péninsule Acadienne au 1-844-727-7979.

## NEGUAC CÉLÈBRE LE PRINTEMPS

L'Association des Loisirs St-Bernard Inc. de Neguac organisera son Rodéo de Bicyclette annuel. Donc le samedi 25 mai 2024 on se donne rendez-vous pour **Neguac célèbre le printemps**. En cas de pluie, les activités seront remises au dimanche 26 mai 2024. Le Rodéo aura lieu dans le stationnement du Centre d'information aux Visiteurs. L'inscription aura lieu de 10h30 à 10h45 pour les enfants de 12 ans et moins. Le rodéo de bicyclette débute à 11h00. Vous devez apporter votre bicyclette et votre casque protecteur. Plusieurs prix de présence et de bicyclettes à gagner. Pour info : [loisirs@neguac.com](mailto:loisirs@neguac.com).

## COLLECTE DES PRODUITS ENCOMBRANTS

Les déchets tels que meubles, matelas et autres gros articles que l'on trouvait normalement lors des semaines réservées aux collectes spéciales sont ramassés sur demande (une date de collecte est fournie lors de la demande). Il y a une limite de 3 gros article par résidence lors de cette collecte. Les déchets en vrac, le verre et la vitre doivent être placés dans une boîte. Les branches et les morceaux de bois ne doivent pas mesurer plus de 1,20 mètre

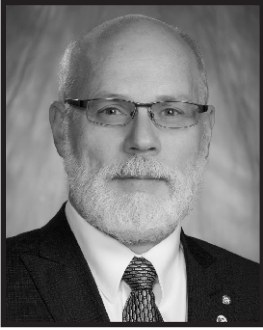
## CALENDRIER DE RÉUNIONS DU MOIS DE MAI

- Réunion ordinaire du conseil - 27 mai à 20h00

Veuillez noter que toutes les réunions ordinaires et extraordinaires du conseil municipal et de ses comités et sous-comités sont ouvertes à la population sauf pour quelques exceptions qui sont exclues par la loi sur les municipalités. Tous citoyens, groupes ou délégations peuvent s'adresser au conseil pendant les réunions ordinaires selon les dispositions prévues dans l'arrêté 05-36.

Vous pouvez communiquer avec le greffier municipal ou avec la réception du centre municipal au 776-3950 pour connaître l'horaire des réunions prévues ou pour toutes questions concernant les réunions du conseil ou de ses comités.

# MOT DU MAIRE



J'aimerais vous souhaiter un beau mois de mai et avec la neige partie tôt ainsi que la glace, ce qui permet aux pêcheurs de homard de mettre leur bateau à l'eau et être prêts pour le grand jour. La température aura cependant retardé le début de la pêche, mais nous voulons souhaiter une bonne et belle saison de pêche à tous ces vaillants pêcheurs et leurs équipages. Bienvenue aussi aux travailleurs étrangers qui sont arrivés pour transformer le homard avec les autres employés des usines. Bonne saison aux employés de l'usine de Neguac, Barry Group et Merci à tous ces travailleurs qui font bouger l'économie locale. Nous vous souhaitons une belle et bonne saison en sécurité.

Au nom du Conseil municipal, je veux souhaiter une belle fête des Mères à toutes les mamans, grand-mères et à toutes les personnes qui ont rempli ce rôle de maman pour un enfant. Profitez-en pour avoir de belles rencontres autour de vos mamans.

Le 6 avril dernier, M. Gary Savoie a organisé un tournoi provincial de Taekwondo au gymnase du C.S.C. La Fontaine de Neguac. Nous remercions Maître Gary Savoie pour son implication dans le Taekwondo depuis de nombreuses années et grâce à lui et son équipe, plusieurs jeunes et moins jeunes ont eu la chance de pratiquer le Taekwondo. L'implication de ton père Arthur auprès des jeunes se continue avec toi et ton équipe. Notre Municipalité et notre région sont chanceuses de profiter des activités qui sont organisées par des bénévoles comme Gary et plusieurs autres bénévoles comme lui et son équipe. Avec ces activités vous faites bouger des gens d'ici et d'ailleurs qui vont en profiter pour aller au restaurant, commerces, faire le plein d'essence et bien d'autres services de Neguac qui profitent de vos activités. Merci à tous les BÉNÉVOLES de la municipalité de Neguac d'Esgenoôpetitj et d'Alnwick pour les heures de travail donné à la communauté.

Au cours des dernières années, au printemps, de plus en plus de personnes se lancent dans la préparation d'un jardin. Profitez-en pour transformer vos vieilles feuilles, herbes et autres matières organiques en compost et vous pourrez vous en servir sur votre jardin au lieu de l'envoyer au dépotoir. Aux jardinier.ières nous vous souhaitons une bonne récolte à l'automne.

Une question qui est souvent posée, qui défraie le coût de l'aréna Sportplex à Neguac. L'opération de l'aréna à vocation régional opéré par le comité de Sportplex jusqu'à quelques années passées a reçu du financement de la municipalité de Neguac pour combler les excédents de dépenses au cours des années. Pour les dernières rénovations, nous remercions la municipalité d'Alnwick et la communauté d'Esgenoôpetitj pour le partage des coûts de rénovation en plus des subventions des gouvernements provincial et fédéral. Jusqu'à maintenant l'opération incluant les déficits ont été absorbé par Neguac. Nous continuons les discussions pour le partage des coûts d'opération tout en espérant que les revenus seront plus élevés que les dépenses pour les prochaines années.

Pour la semaine des adjointes administratives, aussi appelée semaine des secrétaires, nous remercions Jessica Robichaud MacKnight et Vanessa Strang qui ont partagé ce poste au cours des derniers mois. La semaine des adjointes administratives était du 22 au 26 avril et j'ai eu l'occasion de partager un petit repas avec Jessica et Vanessa et les autres employés de la municipalité. Merci à tous nos employés qui font du beau travail.

Je me joins aux membres du Conseil pour vous souhaiter un beau mois de mai et un bel été !

Georges R. Savoie, CStJ, Maire



# NOUVELLES COMMUNAUTAIRES

## FOYER DE SOINS, LE COMPLEXE RENDEZ-VOUS INC.

**Levée de fonds :** Le gros lot de la dernière chasse à l'As en partenariat avec la Légion Royale Canadienne de Neguac, le club VTT, la paroisse St-Bernard et le club de l'âge d'or de Neguac, fut tiré le 9 avril pour un montant de 11 588.00 \$. Félicitations au gagnant. Une autre chasse à l'As se poursuit et nous encourageons fortement la population et gens de la communauté à contribuer à cette cause si importante pour nos résidents. La vente des billets a débuté le 30 avril aux points de vente suivants: Légion Royale Canadienne de Neguac, Proprio Shell de Neguac, Coastal Gaz bar de Neguac, Dépanneur Annette, Dépanneur Doiron et fils Ltée à Lavillette, Clover Farm à Brantville et Salon Carmichael à Douglastown. Le tirage du billet se fait à chaque semaine le mardi soir à la Légion Royale Canadienne de Neguac. Le prochain tirage a lieu le 7 mai.

Les profits obtenus à partir de la chasse à l'As vont directement dans un compte réservé à l'achat d'articles pour les activités des résidents.

Dans le passé, les profits ont contribué à l'achat de gros articles, équipements et constructions tels qu'un lave chaise-roulante, une chaise spécialisée de douche, construction d'un gazebo, armoires de rangement pour articles d'activités, jeux interactifs, jukebox, grand écran intelligent dans la salle d'activité.

Actuellement, notre mini-bus commence à prendre de l'âge et usure. L'achat d'un nouveau mini-bus adapté coûte près de 150 000 \$ et plus. Ce moyen de transport est utilisé pour apporter les résidents à des sorties durant la période estivale. L'ensemble des résidents peuvent ainsi en profiter et se réjouir des sorties sociales et interactives à diverses régions ce qui contribue énormément à leur qualité de vie. Nous vous remercions à l'avance de

## FOYER DE SOINS, LE COMPLEXE RENDEZ-VOUS INC. (SUITE)

vos précieuses contributions.

**Vie des résidents :** Plusieurs activités ont eu lieu durant le mois d'avril dont une sortie à l'érablière locale LeBlanc Maple Groves où tous les résidents participants ont apprécié leur service d'un repas et délices à l'érable. Un grand merci à cette érablière pour avoir accueilli nos résidents. Les résidents ont aussi fêté les années 50 et 60 avec une danse et musique. Le foyer est ouvert aux visiteurs du dimanche au samedi de 8h00 à 20h30.

**Les activités prévues pour le mois de mai sont:** 2 mai - Messe et artisanat pour cartes de fête des Mères; 7 mai - Cuisson de gaufre pour fête des Mères; 8 mai - Programme de jardinage; 9 mai - Musique avec Brenda et Yves; 13 mai - Musique avec Carole pour la fête des Mères; 14 mai - Manicure; 15 mai - Jeopardy; 16 mai - Musique avec Armel; 21 mai - Visite Individuelle; 23 mai - Musique avec Donnie et Brenda et Promenade extérieure

**Bénévolat :** Si vous connaissez une personne qui a une licence 'classe 4' et qui est intéressé à faire du bénévolat pour conduire les résidents à des rendez-vous avec le minibus du foyer, veuillez communiquer avec France Rouselle, coordinatrice des activités au 506-776-0640, ext 206.

**Possibilités d'emploi :** Trois positions d'étudiant(e)s sont disponibles au foyer pour cet été. Les positions sont offertes dans divers départements du foyer (activités, entretien, cuisine). Veuillez soumettre votre application en ligne sur le lien mentionné ci-dessous.

Nous recherchons aussi actuellement une Infirmière immatriculée et des Préposés aux soins pour combler des positions d'heures temps partiel avec heures garanties.

## FOYER DE SOINS, LE COMPLEXE RENDEZ-VOUS INC. (SUITE)

Le recrutement du personnel au Complexe se fait par le biais de notre site de carrière: Visitez <https://complexerendezvous.itacit.com> ou <https://complexerendezvous.ca>.

Pour toute demande d'emploi ou d'informations, n'hésitez pas à communiquer avec la Directrice des opérations, Josée LeGresley au 506-776-0640, ext 203.

## CLUB LE RÉVEIL DE L'ÂGE D'OR DE NÉGUAC

135, rue Fair Isle, Néguac (N.-B.)  
(506) 776-8149

**Message de la présidente :** Le Club d'Âge d'Or continue ses activités au mois de mai! Nous vous encourageons à participer! Merci! Carmel Robichaud, présidente

**Le Crib :** Il n'y aura plus de crib jusqu'à l'automne.

**Annnonce célébration de la fête des Mères 2024:** Le 4 mai 2024 à 17h aura lieu le banquet de la Fête des Mères. La mère de l'année est Mme Yvonne Savoie. Membre 20 \$ et non membres 25 \$.

**Danse et souper du mois :** Le 2<sup>e</sup> mercredi du mois, soit le mercredi 8 mai à 14h. Danse avec musique Claude Boudreau. Le souper est servi à 16h30, avec au menu, repas chicken pot pie et dessert, au coût de 15 \$.

**Déjeuner du mois :** Le 3<sup>e</sup> dimanche, le 19 mai 2024, de 8h à 12h30. Déjeuner : Oeufs/Bacon/Fèves ainsi que thé/café au coût de 10 \$ pour adultes et 5 \$ pour enfants de moins de 12 ans.



# NOUVELLES COMMUNAUTAIRES

## CLUB LE RÉVEIL DE L'ÂGE D'OR DE NÉGUAC (SUITE)

**Danse du mois :** Le vendredi 24 mai. L'orchestre reste à être déterminé, au coût de 5 \$.

**Chasse à l'as de pique :** La chasse à l'as de pique reprendra avec le regroupement de cinq organismes sous la direction du titulaire principal de la License, la légion royale canadienne de Neguac. Grand prix de 5 000 \$ et plus. Merci à tous nos supporteurs et bonne chance à toutes, à tous!

**Courtepointes :** Tous les lundis à 9h30.

**Whist :** Le vendredi 31 mai 2024 à 19h.

**Réunion mensuelle:** La réunion mensuelle est convoquée pour lundi le 27 mai 2024 à 19h00. Les cartes de membre 2024 sont disponibles. Cotation : 15 \$.

**Note:** Bienvenue aux membres et non-membres! Il est important que les membres et non-membres se sentent les bienvenus au Club. Les règlements d'usages seront suivis. Merci pour votre participation! Que la vie de mai 2024 soit belle et remplie de belles fleurs! Bon mois de mai 2024!

## LÉGION DE NEGUAC

**Réunion mensuelle :** Lundi le 20 mai à 19h à la légion. Bienvenue à tous les membres !

**Cartes de membres 2024 :** Plusieurs membres n'ont pas encore payé leurs cotisations pour l'année 2024. Vous pouvez contacter Eunice au 506-776-8049. Vous pouvez payer en ligne en allant sur Google, écrire Légion Royale Canadienne, aller sur devenez membre, à gauche pesez sur

## LÉGION DE NEGUAC (SUITE)

renouvelez et après peser sur renouvelez votre adhésion qui est en rouge et suivre les étapes. Le montant à payer pour l'adhésion pour la Légion Royale Canadienne de Neguac est de 45 \$.

**Gagnante du 50/50 mensuel pour le mois de mars 2024 :** Yvon Landry au montant de 412\$. Félicitations ! Le 50/50 mensuel ne coûte que 2 \$ par mois. Vous pouvez payer pour les mois qui restent dans l'année. Veuillez communiquer avec Juliette Breau Barrette au 506-776-5650 ou France Breau au 506-776-8776. Merci !

**Chasse à l'as de pique :** Le jackpot a été gagné le 9 d'avril par Jacques Caissie au montant de 12 381 \$ incluant le 20% de la vente de la soirée. Félicitations ! La légion va recommencer en partenariat avec le Club de l'Âge d'Or de Neguac, Complexe Rendez-vous, l'église Saint-Bernard de Neguac et le Club VTT de la région d'Alnwick. Le Jackpot sera approximativement au-dessus de 5 000\$. Le premier tirage va se faire le mardi 7 mai. Billets sont en vente aux : Proprio Shell (Neguac), Coastal Gaz Bar (Irving Neguac), Dépanneur Annette (Neguac) et Dépanneur Doiron (Lavillette) ainsi qu'à tous les mardis de 13h à 20h à la légion. Tirage entre 20h15 et 20h30. Le prix des billets est de 1 billet pour 5 \$, 3 billets pour 10 \$ et 8 billets pour 20 \$. Vous n'êtes pas obligé d'être présent lors du tirage. Vous avez jusqu'à 21h30 le mardi soir ou le mercredi de 10h à midi pour venir réclamer le 20% de la vente totale des billets de la semaine et de mardi soir et de venir piger une carte. Le numéro du billet et le gagnant sera affiché sur le Facebook de la Légion Royale Canadienne de Neguac. Vous pouvez appeler au 506-776-8406, 506-776-3434 ou 506-330-0531. Un gros MERCI à tous ceux et celles qui nous supportent.

## CENTRE D'EMPLOI ET CARRIÈRE

Centre d'emploi et carrière, l'endroit où les opportunités se rencontrent et les ambitions prennent leur élan.

**Chercheurs d'emploi :** Explorez un accompagnement personnalisé conçu pour vous aider à atteindre vos objectifs professionnels.

**Employeurs :** Explorez des services conçus pour vous assister dans la recherche d'employés.

**Étudiants :** Bénéficiez de services dédiés pour construire avec assurance votre avenir.

Notre équipe d'agents de service dévoués est à vos côtés à chaque étape de processus.

Ensemble, créons un avenir prometteur.

Joignez-vous à nous au Centre d'emploi et carrière, où chaque parcours trouve la clé du succès.

**Newcastle :** 152 rue Pleasant, Miramichi, NB, E1V 1Y1. Téléphone : 506-622-5491

**Chatham :** 1745 rue Water, Miramichi, NB, E1N 1B2. Téléphone : 506-251-4906



# NOUVELLES COMMUNAUTAIRES

## ASSOCIATION DU SOCCER MINEUR NEGUAC

L'assemblée générale annuelle de l'Association du soccer mineur de Neguac aura lieu le dimanche 12 mai à 18h30 au centre touristique de Neguac (708 rue Principale). L'AGA est ouverte au public, donc nous vous invitons à nous joindre.

Nous allons aussi prendre les inscriptions après la rencontre jusqu'à 19h45. Les inscriptions se poursuivront le lundi 13 mai de 18h30 à 19h30 au centre touristique. Assurez-vous d'avoir la carte d'assurance maladie de votre enfant.

**Les catégories d'âge :** U5 (2019-2020); U7 (2017-2018); U9 (2015-2016) et U11 (2013-2014).

Nous sommes toujours à la recherche de bénévoles et assistants entraîneurs pour assurer le bon fonctionnement pour la saison 2024. Pour plus d'information, s'il vous plaît, suivre notre page Facebook "Association du Soccer Mineur de Neguac".

## RALLYE DE JEUX – ASSOCIATION DES LOISIRS ST-BERNARD INC.

Les membres de l'Association des Loisirs St-Bernard Inc. aimeraient remercier tous ceux et celles qui nous supportent lors de la vente des rallyes.

Les grandes gagnantes sont:

**1<sup>ère</sup> position:** Linda Vienneau 98.34%;  
**2<sup>e</sup> position:** Marie-Anne Drysdelle et Sonia Haché Sonier 98.01%  
**3<sup>e</sup> position:** Rose-Mai Arseneau 97.35%

Le prix de participation fut gagné par Odette Vautour.

Félicitations aux gagnantes!

## EXPOSITION ESTIVALE (SAISON TOURISTIQUE 2024)

Nous sommes à la recherche d'objets et d'anecdotes en lien avec Lilianne Allain DuBocquet. Soyez rassurés que vos objets précieux vous seront remis à la fin de l'exposition qui aura lieu à la salle adjacente du centre d'informations touristiques. Veuillez contacter Fernande Martin (506-776-4948) ou Annette Girouard (506-776-8147).

## L'ASSOCIATION DES LOISIRS ST-BERNARD INC.

Voici les dates à retenir pour les activités de l'Association des Loisirs St-Bernard Inc.

**25 mai :** Neguac célèbre de printemps (Rodéo de bicyclette)

**3 au 6 juillet :** Neguac célèbre l'été (bingo, déjeuner, tournoi de volley-ball, activités pour enfants, 6 à Huîtres, rallye auto, etc)

**28 septembre :** Neguac célèbre l'automne ainsi qu'un Meurtre et Mystère

Plus de détails concernant les activités seront publiés dans les prochaines éditions des Villageois.

## PENSEZ FRAIS

Nous célébrons notre 2<sup>e</sup> anniversaire.

Pour le mois d'avril, 200 familles ont profité de notre programme. WOW!!!

Pensez Frais est un programme communautaire qui utilise l'achat en vrac pour fournir des sacs remplis de

## PENSEZ FRAIS (SUITE)

légumes et fruits chaque mois à un prix abordable. Tout le monde a accès au programme. Notre but avec Pensez-Frais est de faciliter l'accès aux légumes et fruit et d'améliorer la santé des membres de nos communautés.

Les items qui sont habituellement dans les sacs comprennent des pommes de terre, des carottes, des oignons, des pommes, des oranges et des bananes. Les aliments additionnels varient selon la saison et disponibilité. Les sacs sont de 20 \$ avec une valeur au détail estimée à 40 \$ ou plus.

Pour le mois de mai, vous devez payer ou réserver votre sac par le 7 mai et la distribution est le 14 mai. La distribution se fera à l'École René Chouinard de 15h30 à 16h30 et au Centre Touristique de Neguac ainsi qu'à la Légion de Tabusintac de 16h30 à 18h.

Notre programme ne cesse de croître, et pour garantir son succès continu, nous avons besoin de votre précieuse assistance. Pour la saison estivale, nous recherchons activement des bénévoles pour diverses tâches essentielles.

1. Emballage des sacs à l'École René Chouinard
- Durée : 2 heures par mois (juillet et août)
2. Aide à l'Entrée des sacs au Centre Touristique
- Durée : Environ 20 minutes (une fois par mois)
3. Distribution des sacs au Centre Touristique
- Durée : 2 heures par mois pour la durée du programme
- Description : Assurer la distribution efficace des sacs aux participants au Centre Touristique.

Soyez assuré du support continu de l'équipe pendant votre transition dans

# NOUVELLES COMMUNAUTAIRES

## PENSEZ FRAIS (SUITE)

ces nouvelles positions.

Je vous encourage fortement de suivre notre page Facebook Pensez Frais - Fresh 4 Less Alnwick. Vous y trouverez des informations, des rappels, des changements et des nouveaux points de distribution qui vont s'ajouter au courant de l'année. Aussi visitez notre site web [www.freshforless.org](http://www.freshforless.org). Vous pouvez me contacter pour plus d'information à propos du programme au 424-1702.

Sylvie Rousselle et l'équipe Pensez Frais

## COMMUNAUTÉ CHRÉTIENNE DE SAINT-BERNARD DE NEGUAC (SUITE)

heures du bureau, auprès de Cécile Vautour 506 776-5931, Jean-Guy Robichaud 506 776-5497 et Eunice Forbes 506 776-8049. Vous avez jusqu'au jeudi 6 juin pour acheter vos billets. C'est à la légion de Neguac que vous pourrez venir chercher votre souper au homard entre 16h et 17h30. Le souper comprend un homard avec salade aux patates, salade au macaroni, salade de chou « coleslaw », petit pain et le dessert.

Mathieu Richard (Association du Soccer mineur de Neguac). Rangée du haut de gauche à droite : Léo Paul LeBouthillier (Société Culturelle Nigawouek); Lillian LeBreton (Club de l'âge d'or de Neguac); Léa Robichaud (Association Intégration Communautaire); Jeremy MacKnight (Le Centre de Ressources familiales Alnwick); Jason Turnbull (Association du Baseball mineur de Neguac); Guillaume Vautour (qui reçoit le certificat au nom de Juliette Breau Barrette (Légion canadienne de Neguac) et Charline Savoie (Association du Hockey mineur de Neguac). Encore une fois bravo et un sincère merci à vous tous ! Chaque geste que vous posez à un impact positif dans notre communauté.

## COMMUNAUTÉ CHRÉTIENNE DE SAINT-BERNARD DE NEGUAC

**50/50 mensuel 5\$ l'enveloppe :** Gagnants pour le mois de mars : Francis et Andréa Savoie au montant de 615 \$ incluant le montant du mois de février qui n'avait pas été gagné. Tirage pour le mois d'avril dimanche le 5 mai après la messe de 11h. Merci pour votre support ! Pour ceux et celles qui ne peuvent pas venir payer leur 50/50 au presbytère vous pouvez utiliser les enveloppes avec votre nom et numéro de téléphone et mettre l'argent du 50/50 et mettre l'enveloppe à la quête pour le mois ou les mois que vous voulez payer. Le nom sur l'enveloppe aura un numéro si c'est pour la première fois. Pour plus d'informations veuillez appeler au bureau durant les heures d'ouverture au 776-3202.

**Souper au homard TAKE OUT SEULEMENT :** au profit de l'église le dimanche 9 juin. Billet 20 \$. Pour des billets, vous informer auprès de Crystal au presbytère (776-3202) durant les

**Soumission un contracteur pour tondre le gazon :** au nouveau cimetière, à l'ancien cimetière, au presbytère et de l'église durant la saison estivale. Veuillez emporter vos soumissions au bureau durant les heures d'ouverture. Fermeture : le vendredi 17 mai à 11h.

## SOIRÉE DE RECONNAISSANCE DES BÉNÉVOLES

Le mardi 16 avril 2024, la Municipalité de Neguac en collaboration avec l'Association des loisirs St-Bernard Inc. a souligné le travail acharné de nos nombreux bénévoles dans la communauté. Voici les récipiendaires pour l'année 2023. Rangée du bas de gauche à droite : Renaud Savoie (qui reçoit le certificat au nom de Noëlla Savoie (Club Richelieu Féminin)); Guy Vautour Club Richelieu de Neguac); Rose-Marie Savoie (L'Accueil du Jour); Carole Savoie MacKnight (l'Association des Loisirs St-Bernard Inc.); Camille Breau (Festival provincial de la Citrouille géante) et



## LOTO SPORTPLEX 50/50

Voici la liste des derniers gagnants de la Super Loto 50/50 du Sportplex :

<b>2 avril #2327</b>	
<b>Réjean Rousselle</b>	<b>4799\$</b>
<b>9 avril #4929</b>	
<b>Kyle Larry</b>	<b>907\$</b>
<b>16 avril #890</b>	
<b>Non gagnant</b>	<b>919\$</b>
<b>23 avril #173</b>	
<b>Non gagnant</b>	<b>1854\$</b>



# NOUVELLES COMMUNAUTAIRES

## TAE KWON DO

Wow, Néguaac Tae Kwon Do remporte 24 premières places et un total de 54 médailles à leur premier championnat de Tae Kwon Do qui s'est déroulé le 26 avril 2024 à Néguaac. Grâce à leurs instructeurs, Maître Gary Savoie et Maître Michela Comeau, ainsi que leurs aides-instructeurs. Lors du championnat 26 étudiants ont participé à ce très bel événement qui a été une réussite. Nous sommes très fiers de vous tous de votre participation que ce soit une 1re, 2e ou 3e position, vous êtes tous des champions à nos yeux. Nous formons une belle équipe que nous appelons notre petite famille. Et sans oublier nos nombreux bénévoles. Sans eux nous n'aurions pas réussi cette superbe journée de compétitions pour accueillir tous ces gens de toute la province du Nouveau-Brunswick. Bravo!



## FEU

Selon l'arrêté de la municipalité de Néguaac sur la protection des incendies, il est interdit à quiconque se trouvant à l'extérieur d'allumer ou de faire allumer, d'entretenir, d'attiser ou d'utiliser un feu en plein air dans un foyer autre qu'un foyer extérieur prévu dans cet arrêté à moins d'avoir obtenu, au préalable, une permission écrite.

Si vous voulez obtenir plus d'information sur l'arrêté concernant la

## FEU (SUITE)

protection contre les incendies, vous pouvez venir au bureau de l'édifice municipal pour une copie.

Voici de l'information qui est sur le site du ministère des Ressources naturelles. La saison des feux se tient généralement du troisième lundi d'avril jusqu'à la fin octobre. Vous devez avoir un permis pour les feux de camp, les feux de débris, les gros feux, le brûlage des terrains de bleuets et le brûlage prescrit. Vous êtes responsables de vous renseigner sur les règlements de votre municipalité. S'il n'y en a pas, votre région relève des lignes directrices provinciales. Certains matériaux tels que le bois traité sous pression ne peuvent jamais être brûlé.

Selon la loi sur les incendies de forêt, « Quiconque enfreint une disposition des règlements pour laquelle une classe est prescrite en vertu de l'alinéa 31k.2), ou omet de s'y conformer, commet une infraction de la classe prescrite par règlement ». Vous pouvez recevoir une amende ou même être arrêté en cours.

## ASSOCIATION HISTOIRE DE CHEZ-NOUS

Reprise des activités. Réunion dimanche le 26 mai à 14h à la Légion de Néguaac.



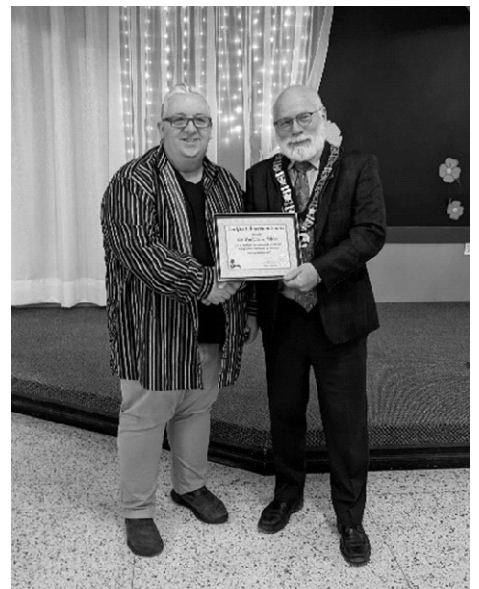
## SOCIÉTÉ CULTURELLE NIGAWOUEK

### Bénévole de l'année

Le 16 avril dernier, nous avons souligné un de nos administrateurs, M. Léo Paul LeBouthillier. Durant les dernières 30 années, Léo Paul a été un membre incroyablement dévoué au sein de notre équipe en tant qu'administrateur mais plus particulièrement en tant que secrétaire, poste qu'il occupa de nombreuses années. Léo Paul, nous te remercions du fond du cœur pour tout ce que tu as fait. Tu mérites amplement cette reconnaissance et bien plus encore. Félicitations pour tes 30 années de bénévolat exceptionnelles!

### Ciné-club Nigawouek

12 mai 2024 à 14h00- « Y a une étoile » par Julien Cadieux. Un merveilleux documentaire musical bâti autour de la musique d'Angèle Arsenault qui met en vedette Samuel Leblanc, du groupe Écarlate. Nous aurons le plaisir d'accueillir le réalisateur Julien Cadieux parmi nous pour cet événement à ne pas manquer. Entrée gratuite



# SUMMARY IN ENGLISH

## NEGUAC MINOR LEAGUE SOCCER ASSOCIATION

The annual general meeting for the Neguac Minor League soccer association will take place on Sunday May 12th at 6:30 pm at the Neguac tourism center building (708 Principal street). The AGM is open to the public therefore we invite you to join us.

Registrations will take place after the meeting until 7:45 pm. Registrations will continue Monday, May 13th from 6:30 pm to 7:30 pm at the Neguac tourism center. Please make sure to have you childrens Medicare card.

The age categories are as follows U5 (2019-2020); U7 (2017-2018); U9

## NEGUAC MINOR LEAGUE SOCCER ASSOCIATION (SUITE)

(2015-2016) et U11 (2013-2014).

To make the 2024 season a great one, we are looking for volunteers and assistant coaches. For more information, please follow our Facebook page "Association du Soccer Mineur de Neguac".

## HOLIDAY - VICTORIA DAY

Due to Victoria Day, our offices will be closed for the day on Monday, May 20. Happy holiday!

## PICKUPS OF BULKY ITEMS

Furniture, mattresses and other bulky items that used to be picked up during special weeks are now picked up upon request (collection date is provided when request is made). A limit of three bulky item per residence, per collection applies to this pickup. Bulk waste and glass must be placed in a box. Branches and pieces of wood must not exceed 1.20 m (4 ft.) in length and must be bundled up. The maximum weight per item is 24 kg or 50 lbs. White goods and metal will also be picked up upon request. These items will not be picked up from December to March. For more information, please contact the Acadian Peninsula Regional Service commission at: 1-844-727-7979.

## 2nd Annual Fundraiser

Quand / When: 17 août 2024

de 11h à 19h / August 17, 2024 from 11 am to 7 pm

Où / Where: Légion de Neguac Legion

916, rue Principale Street, Neguac

Pour tout le monde qui veut avoir du fun!



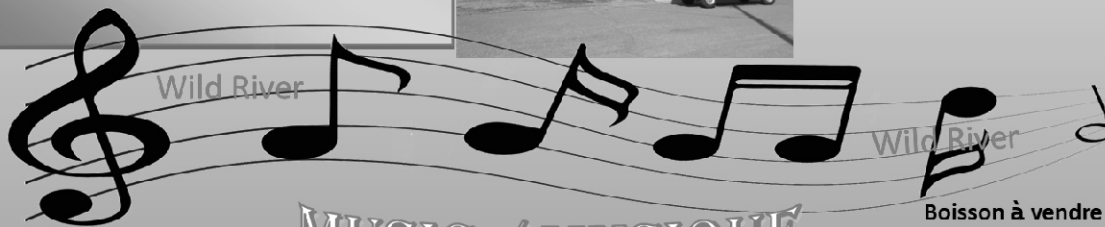
CENTRE FAMILIAL  
**UNIQUE**  
FAMILY CENTRE INC



## 2e Levée de fonds

Plein de plats maison à vendre  
Lots of homemade food to eat or to go:

- ♦ Poutine Râpée
- ♦ Râgout de poulet / chicken stew
- ♦ Jambon / Ham Salades
- ♦ Desserts / Yummy desserts



MUSIC / MUSIQUE

Boisson à vendre / Drinks for sale!



Plein de tirages / draws:

- ♦ Prix de présence / door prizes
- ♦ 50 / 50
- ♦ BBQ
- ♦ Chinese Auction / enchère chinoise
- ♦ Et bien plus / much more !

Plusieurs familles dépendent de la banque alimentaire pour la nourriture, les vêtements, des articles ménagers et pour leur besoins quotidiens.

Venez nous aider à les supporter!

A large number of families depend on the food bank for food, clothes, supplies and every day needs.

Join us to help them!

Info: 506-779-1900

# PUBLICITÉS



**J.C.R.R.**  
**SIGNS & DESIGNS**

Tel.: (506) 779-4733  
www.jcrr.com ~ signs@jcrr.com  
Tabusintac, New Brunswick

- Embroidery Broderie
- Signs Enseignes
- Screen Printing Sérigraphie
- Promotional Products Objets promotionnels




**St-Coeur Roofing Ltée**

25ans+  
Shingles  
Bardeaux d'asphalte  
Repair all kinds of Roofs  
Réparation de toitures de tous genres

Denis St-Coeur  
Tel.: 776-8920  
Cell.: 779-6019  
Fax: 776-4927

Kevin St-Coeur  
Cell.: 779-6165

328 rue Fairisle Néguaç, NB E9G 1E7  
stcoeur\_roofing@hotmail.com




**MIREILLE SAULNIER**  
AVOCATE – NOTAIRE

- ◆ Droit familial
- ◆ Droit immobilier (acte de transfert et hypothèque)
- ◆ Commercial et corporatif
- ◆ Litige et Assurance (accidents)
- ◆ Testament et procuration
- ◆ Mariage

**395-0044**




TRACADIE 3360, Unité 6, boul. Dr. Victor Leblanc    NEGUAÇ 653 rue Principale (sur rendez-vous)




*Vous pensez vendre votre maison? Appelez-moi!*

Mandy Barrieau  
Agente immobilière


Remax Professionals  
**506-624-4714**  
mandy@remaxmiramichi.com



TERRAINS	
42.55 acres rue Mcleod, Néguaç <b>24 900\$</b> NB098448	2.96 acres rue Principale, Néguaç <b>49 900\$</b> NB090066
4000 sqm rue Principale, Néguaç <b>29 900\$</b> NB097625	94.1 acres Rte 450, St-Wilfred <b>109 900\$</b> NB089590
2049 sqm rue William gay, Néguaç <b>29 500\$</b> NB098146	7 acres Rte 455, Fairisle <b>24 500\$</b> NB089149
1.08 acres Riverside Dr., Oak Point <b>19 900\$</b> NB097144	1 acre Grattan Rd., Tabusintac <b>12 500\$</b> NB080750



4506 Rte 11, Tabusintac **475 000\$**



1 acre Hierlihy Rd., Tabusintac **160 000\$**



**PAULIN GAGNON**  
Comptables Professionnels Agréés

paulingagnon.ca  
T 506.727.4429

- ✓ SERVICES-CONSEILS
- ✓ DIAGNOSTICS DE GESTION
- ✓ AUTRES SERVICES TRADITIONNELS

CARAQUET - 368 Boul. St-Pierre O // NÉGUAC - 1178 rue Principale



**Stéphane Smith**  
Tél. : 506.779.7532

Rénovation



# PUBLICITÉS

Centre de Rénovation



Building Center

**Financement disponible!**  
**Financing Available!**



Lignes complètes de quincaillerie  
et matériaux de construction

Full line of hardware and building supplies



**NEGUAC  
HOME HARDWARE**

790 rue Principale, Neguac  
(506) 776-8301

**TRACADIE  
HOME HARDWARE**

3000 rue Principale, Tracadie-Sheila  
(506) 395-0120

**Doiron  
AUTO PARTS**

**D. Doiron Auto Parts**  
185 Fairisle Road  
Neguac, NB E9G 1G1

daniel.doiron1976@gmail.com  
Business 1.506.330.0367  
Fax 1.506.330.0368  
Cell 1.506.251.0292



SERVICES AUX PARTICULIERS ET ENTREPRISES

- IMPÔTS - REMBOURSEMENTS INSTANTANÉS
- IMPÔTS DE SOCIÉTÉ - T2
- IMPÔTS DE SOCIÉTÉ DES PÊCHEURS - T2
- TENUE DE LIVRE
- CONSEILS FISCAUX ET AUTRES



957 RUE PRINCIPALE • NEGUAC NB  
506.776.8359 • 506.776.5783 TC  
ADMINISTRATION@ALCONSULTANTS.CA

**Godin**  
Ventures Ltd.

Professional Builder



GENERAL CONTRACTOR / CONTRACTEUR GÉNÉRAL

PIERRE GODIN

CEL.: (506) 627-6539  
godinventures@nb.aibn.com

33, RUE GODIN  
NEGUAC, NB E9G 1H1  
TEL.: (506) 776-5555  
FAX: (506) 776-8190



**L. BREAU & SONS LTD.**  
EXCAVATION GÉNÉRALE

Tel — 506 776-8225  
Cell — 506 779-5088

**Bernard Breau**

**Propriétaire**

134 rue L. Allain, Neguac, N.-B. E9G 1J3  
careon@nbnet.nb.ca



**BINGO RICHELIEU PÉNINSULE**  
**TOUS LES LUNDIS**  
**AU CANAL COMMUNAUTAIRE**  
No. 10 à 19h30

**Gros lot cumulatif en 49 numéros**  
Lorsque le gros lot cumulatif a atteint 5000\$,  
ce dernier a priorité sur tout autre prix lors de ce Bingo.  
1000\$ en 50 numéros ou plus.

**Modern**  
WELL DRILLING (1993) LTD

RÉSIDENTIEL - COMMERCIAL - INDUSTRIEL

**Sacha Noël**

Bur.: (506) 395-3200 • Fax.: (506) 395-5855 • Rés.: (506) 600-4382



140, chemin Noël, Ste-Rose, N.-B. E1X 2Y3

SERVICES BILINGUES

